

مجموعه آلفا و اُمگا

(Alpha & Omega)

کتاب اول

زوزه گرگ

(Cry Wolf)

پاتریشیا بریگز

Patricia Briggs

ترجمه

بهنام حاجی زاده



آذرباد

سرسناسه	بريگز. پاتريشيا، ۱۹۶۵م
عنوان و نام پديدآور	Briggs, Patricia
مشخصات نشر	روزه گرگ = Cry wolf / پاتريشيا بريگز؛ مترجم بهنام حاجي زاده
مشخصات ظاهري	ويروستار؛ نيما گهنداني
فروست	تهران؛ آذرباد، ۱۳۹۳.
شابک	ج ۱، روزه گرگ
يادداشت	مجموعه آلفا و امگا (Alpha & Omega) - ج اول
وضعيت فهرست رويي	دوره ۹-۵۷-۶۲۲۵-۶۰۰-۹۷۸-۶۰۰-۶۲۲۵-۵۸-۶۰۰-۹۷۸
موضوع	عنوان اصلي: Alpha and Omega. Volume one, Cry wolf 2012
شناسه افزوده	داستان هاي آمريکايي - قرن ۲۱ م
شناسه افزوده	حاجي زاده، بهنام، ۱۳۷۱، مترجم.
رده بندي کنگره	گهنداني، نيما، ۱۳۷۰، ويروستار.
رده بندي ديويي	۹۱۳۹۳ ز ۹۳ ر / PS۳۶۰۳
شماره کتابشناسي ملي	۸۱۳/۶
	۳۵۴۶۱۴۳



آذرباد

مجموعه آلفا و امگا- کتاب اول روزه گرگ	
تأليف	پاتريشيا بريگز
مترجم	بهنام حاجي زاده
ويروستار	نيما گهنداني
ناشر	آذرباد
لينتوگرافي	کارا
چاپ	اصلايي
صحافي	صالحاني
نوبت چاپ	اول - زمستان ۱۳۹۳
شمارگان	۲۰۰ نسخه
قيمت	۹۰۰۰ تومان

شابک دوره: ۹-۵۷-۶۲۲۵-۶۰۰-۹۷۸-۶۰۰-۶۲۲۵-۵۸-۶۰۰-۹۷۸

کليه حقوق، مادي و معنوي اين اثر متعلق به ناشر است و هر نوع استفاده بدون اجازه کتبي ناشر ممنوع و قابل بگرد قانوني خواهد بود.

انتشارات آذرباد، تهران، ميدان انقلاب، روبروي دبیرخانه دانشگاه تهران، مابين خيابان ۱۳ فروردين و اردبيلهشت، جنب

انتشارات اميرکبير، ساختمان ۱۳۲۰، طبقه سوم

تلفن ۶۶۴۹۵۰۴۸، تلفکس ۶۶۴۹۶۱۲۳

azarbadpub.ir

سخن ناشر

به جرأت می‌توان گفت سه گانه‌ی آلفا و امگا نخستین مجموعه با محوریت خاص گرگ‌نماهاست که در کشور عزیزمان ایران ترجمه و چاپ می‌شود، پیش از این کتاب‌های متعددی در ژانر فانتزی خون‌آشامی منتشر شده که البته در برخی نیز از این موجودات خیالی - گرگ‌نماها - بهره گرفته شده است اما مجموعه‌ای فانتزی که محورش اختصاصاً گرگ‌نماها باشند، تا به حال منتشر نشده بود، که در نهایت با تحقیقات صورت گرفته، این مجموعه را یکی از بهترین و پرطرفدارترین‌ها در این سبک یافتیم.

این مجموعه، سه جلد پیوسته و اصلی و دو جلد مستقل دارد که به امید خدا ترجمه و چاپ هر پنج جلد جزو برنامه انتشارات آذریاد قرار داد. درحقیقت قرار بر این بوده که پاتریشیا بریگز داستان کتاب را در سه گانه به پایان برساند و پرونده‌ی آلفا و امگا را ببندد اما بنا به درخواست‌های زیادی که از سوی طرفداران این مجموعه دریافت می‌کند، تصمیم می‌گیرد تک جلدی مستقل دومی برای آن بنویسد و بار دیگر به دنیای آلفا و امگا بازگردد، البته این کتاب مستقل در سال ۲۰۱۵ میلادی به چاپ خواهد رسید که بلافاصله پس از آن نسبت به ترجمه‌ی اثر اقدام خواهیم کرد.

داستان آلفا و امگا در مونتانا می‌گذرد و بیشتر آن در ناحیه‌ای کوهستانی - جنگلی، جایی که ساحره‌ای مخوف قدرتمندترین گرگ و در حقیقت آلفای تمام آلفاها و گله‌اش را به چالش می‌کشد؛ ماروک، گرگ و موجودی که در وحشی‌ترین حالتش با نام گرندل شیطان نیز شناخته می‌شود. حال یک آلفا و یک امگا، باید نقش خود را ایفا کنند، کسانی که نام کتاب را به خود اختصاص داده‌اند.

روزه گرگ داستانی پُرکشش و سراسر هیجان، در دنیایی خلاقانه و شگرف از گرگ‌نماهاست که به محض شروع، وسوسه‌تان می‌کند با ولع بیشتری، ورق بزنید و جلو بروید. و بدین ترتیب پاتریشیا بریگز، قلم خود را به رخ همه‌ی ما می‌کشد.

در پایان جا دارد از مترجم اثر، بهنام حاجی زاده تشکر کنم که برگردان این کتاب را به فارسی پذیرفت و با حساسیت و دقتی بالا در حفظ نثر نویسنده - چیزی که متأسفانه این روزها مورد غفلت قرار می گیرد - آن را به انجام رساند. بیش از این وقت نان را نمی گیرم و از شما دعوت می کنم که داستان را آغاز کنید. منتظر ما باشید، خیلی زود با جلد دوم مجموعه نزد شما باز می گردیم.

پاییز ۱۳۹۳

فهرست

۳.....	سخن ناشر
۷.....	سرآغاز
۱۳.....	فصل اول
۳۱.....	فصل دوم
۶۱.....	فصل سوم
۷۹.....	فصل چهارم
۱۰۷.....	فصل پنجم
۱۳۵.....	فصل ششم
۱۵۵.....	فصل هفتم
۱۸۱.....	فصل هشتم
۲۱۱.....	فصل نهم
۲۳۹.....	فصل دهم
۲۶۵.....	فصل یازدهم
۲۹۱.....	فصل دوازدهم
۳۱۹.....	فصل سیزدهم
۳۴۱.....	فصل چهاردهم
۳۶۵.....	فصل پانزدهم